



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأغذية والزراعة
للأمم المتحدة

CONSEJO

149.º período de sesiones

Roma, 16-20 de junio de 2014

Informe de la reunión conjunta del Comité del Programa en su 115.º período de sesiones y el Comité de Finanzas en su 154.º período de sesiones (28 de mayo de 2014)

Resumen

La reunión conjunta del Comité del Programa y el Comité de Finanzas señala a la atención del Consejo sus conclusiones y recomendaciones sobre los siguientes temas:

- a) Informe sobre la ejecución del programa en 2012-13 (párrs. 2-3).
- b) Progresos realizados en relación con el Plan a plazo medio para 2014-17: marco de resultados, prioridades regionales y ajustes presupuestarios derivados de la planificación del trabajo y los ahorros por eficiencia (párr. 4).

Medidas que se proponen al Consejo

Se solicita al Consejo que haga suyas las conclusiones y recomendaciones de la reunión conjunta.

Las consultas sobre el contenido de este documento deben dirigirse a:

Rakesh Muthoo
Secretario del Comité del Programa
Tel. (+39) 06570 55987

Es posible acceder a este documento utilizando el código de respuesta rápida impreso en esta página. Esta es una iniciativa de la FAO para minimizar su impacto ambiental y promover comunicaciones más verdes. Pueden consultarse más documentos en el sitio www.fao.org.



mk575s

**INFORME DE LA REUNIÓN CONJUNTA DEL
COMITÉ DEL PROGRAMA EN SU 115.º PERÍODO DE SESIONES Y EL
COMITÉ DE FINANZAS EN SU 154.º PERÍODO DE SESIONES**

Roma, 28 de mayo de 2014

INTRODUCCIÓN

1. La reunión conjunta presentó su informe al Consejo.
2. Además del Presidente, Sr. MOUNGUI MÉDI (Camerún), y de la Excm. Sra. Cecilia Nordin van Gansberghe (Suecia), Presidenta del Comité del Programa, estuvieron presentes los siguientes representantes de los Miembros:

Sr. R. Ayazi (Afganistán)	Sr. A. G. Aseffa (Etiopía)
Sr. G. F. Cramer (Alemania)	Sr. V. V. Kuznetsov (Federación de Rusia) ¹
Sra. K. Boubekour (Argelia) ²	Sr. A. Traoré (Guinea)
Sr. G. O. Infante (Argentina)	Sr. V. Sharan (India)
Sr. M. Worrell (Australia)	Sr. H. Yamada (Japón)
Sra. N. Feistritz (Austria)	Sr. M. Lemghari (Marruecos)
Sr. O. Vieira (Brasil)	Sra. E. M. José Rodríguez Sifuentes (México)
Sra. E. Robinson (Canadá)	Sr. R. Rajasekar (Nueva Zelanda)
Sr. Jingyuan Xia (China)	Sr. K. Mehboob (Pakistán)
Sr. J. A. Carranza (Ecuador)	Sra. A. Malik Osman (Sudán)
Sr. K. Mohamed El Taweel (Egipto)	Sra. C. E. Grieder (Suiza)
Sra. N. Brown (Estados Unidos de América)	Sr. H. Shoja'aadin (Yemen) ³

Introducción

1. El Director General se dirigió a la reunión conjunta sobre materias de importancia global para la Organización, tales como: el aumento de la confianza entre los Miembros y la Administración; el efecto positivo de los cambios para la transformación introducidos en 2012-13 y el imperativo de acelerar la aplicación de los programas en el bienio en curso; las continuas dificultades derivadas del efecto negativo de la tendencia a la reducción presupuestaria a lo largo de los años; la importancia de que los Miembros se comprometieran con la labor de la Asamblea General de las Naciones Unidas y la Comisión de Administración Pública Internacional con objeto de contener significativamente los gastos de personal; la necesidad de examinar la cobertura de los países y las modalidades de la red de oficinas descentralizadas de la FAO a fin de satisfacer de la mejor forma posible las cambiantes necesidades de los Estados Miembros; y la importancia de reforzar la cooperación Sur-Sur.

¹ El Sr. V. Navara asistió a parte de la reunión conjunta.

² La Sra. K. Boubekour asistió a la reunión conjunta como observador sin voz.

³ El Sr. H. Shoja'aadin asistió a la reunión conjunta como observador sin voz.

Informe sobre la ejecución del programa en 2012-13⁴

2. La reunión conjunta acogió con satisfacción el informe sobre la ejecución del programa por considerarlo una exposición amplia e informativa de los logros y la ejecución financiera a lo largo de 2012-13, así como por las enseñanzas extraídas para el presente bienio y los sucesivos. La reunión conjunta:

- a) valoró la estructura y presentación del documento, señalando que sus futuras versiones mejorarían con la introducción del nuevo marco de seguimiento y presentación de informes basado en los resultados;
- b) expresó su satisfacción general con la ejecución del programa de trabajo en 2012-13;
- c) señaló los principales logros en materia de políticas en 2012-13 con relación a la agenda de las Naciones Unidas para después de 2015 y el Reto del Hambre Cero, entre otros, por considerarlos factores de impulso e inspiración para la labor actual y futura de la Organización;
- d) acogió con agrado los aumentos de eficiencia y los ahorros sin precedentes que se habían obtenido en el bienio 2012-13, reconoció el desafío que suponía hallar ahorros tan elevados en el futuro sin contener los gastos de personal y alentó a los Miembros de la FAO a comprometerse con la labor de la Asamblea General de las Naciones Unidas y la Comisión de Administración Pública Internacional a este respecto;
- e) manifestó el convencimiento de que los cambios para la transformación de 2012-13 representaban un gran éxito para la FAO y subrayó la necesidad de continuidad en la orientación estratégica de la Organización con objeto de obtener los máximos efectos posibles del Marco estratégico revisado;
- f) acogió con agrado los esfuerzos de descentralización emprendidos en 2012-13 y recalcó la necesidad de realizar nuevos análisis y adoptar otras medidas en el futuro, y en particular de un examen de la cobertura de los países y las modalidades de la red de oficinas descentralizadas de la FAO a fin de satisfacer de la mejor forma posible las cambiantes necesidades de los Estados Miembros, así como de continuar reforzando el seguimiento, el control interno y la rendición de cuentas, por ejemplo por medio del Sistema mundial de gestión de recursos (SMGR);
- g) tomó nota de los progresos generales hechos respecto del equilibrio entre los idiomas de los productos de la FAO e instó a perseverar en los esfuerzos en este terreno, especialmente por lo que hacía a los idiomas en relación con los cuales los progresos habían sido insuficientes;
- h) destacó la importancia que tendría ampliar las actividades de cooperación Sur-Sur;
- i) destacó la importancia de incluir información sobre las asociaciones con la sociedad civil y el sector privado y señaló que aguardaba con interés el informe anual acerca de la aplicación de las dos estrategias sobre las asociaciones que se presentaría en la reunión conjunta del otoño;
- j) alentó a utilizar modalidades innovadoras de financiación con el fin de extender la base para la movilización de recursos extrapresupuestarios.

3. La reunión conjunta respaldó el informe sobre la ejecución del programa en 2012-13 y acordó que se transmitiera al Consejo.

⁴ C 2015/8.

Progresos realizados en relación con el Plan a plazo medio para 2014-17: marco de resultados, prioridades regionales y ajustes presupuestarios derivados de la planificación del trabajo y los ahorros por eficiencia⁵

4. La reunión conjunta acogió con satisfacción los progresos realizados en relación con el Plan a plazo medio (PPM) para 2014-17 y apoyó las opiniones y recomendaciones derivadas de los debates mantenidos por separado en el Comité del Programa y el Comité de Finanzas en sus respectivas áreas de mandato. La reunión conjunta:

- a) subrayó la importancia del marco de resultados para el seguimiento y la presentación de informes sobre la ejecución del PPM a la vez que observó la naturaleza dinámica y evolutiva de los indicadores, los puntos de partida y las metas de este último;
- b) señaló la interrelación entre la consolidación programática resultante de la planificación del trabajo observada por el Comité del Programa y la distribución entre capítulos prevista de la consignación presupuestaria para 2014-15 aprobada por el Comité de Finanzas, y recomendó que las enseñanzas extraídas del proceso de planificación se tuvieran en cuenta en la preparación de asignaciones presupuestarias más precisas en el siguiente Programa de trabajo y presupuesto con objeto de evitar transferencias significativas poco después de su aprobación final;
- c) acogió con satisfacción la determinación de prioridades regionales y la aprobación en las conferencias regionales de 2014 de 15 iniciativas regionales dirigidas a contribuir al logro de los objetivos estratégicos;
- d) respaldó las observaciones referentes a la descentralización formuladas por las conferencias regionales de 2014, así como las medidas adoptadas, los progresos realizados y las nuevas propuestas destinadas a mejorar la estructura y el funcionamiento de la red de oficinas descentralizadas;
- e) alentó a utilizar modalidades innovadoras de financiación con el fin de extender la base para la movilización de recursos extrapresupuestarios y observó la importancia a este respecto del uso estratégico de recursos del Programa de cooperación técnica.

Información actualizada sobre el examen independiente de las reformas de la gobernanza

5. La reunión conjunta recibió información actualizada sobre el examen independiente en curso de las reformas de la gobernanza y fue informada de que en septiembre se presentaría un proyecto de informe a la Administración. La reunión conjunta señaló que esperaba con interés examinar el informe en su próximo encuentro, en el otoño de 2014.

Otros asuntos

6. No se planteó ninguna cuestión en relación con este tema.

⁵ PC 115/2-FC 154/9.